



Consolato d'Italia
Doroth

Harmonised application form for a visa / Modulo armonizzato per la presentazione della domanda di visto



Application for a Schengen visa / Domanda di visto per gli Stati Schengen

PHOTOGRAPH /
FOTOGRAFIA

.....

Free of charge / Modulo gratuito

Family members of EU, EEA or CH citizens do not need to fill in fields 21, 22, 30, 31 and 32 (marked with an asterisk (*)).

Fields 1 to 3 must be completed in accordance with the data in the travel document.

I familiari dei cittadini UE, SEE o CH non devono compilare i campi n. 21, 22, 30, 31 e 32 (indicati con l'asterisco (*)). I campi da 1 a 3 vanno compilati in conformità con i dati riportati nel documento di viaggio.

1. Surname: / <i>Coanome</i> :			SPAZIO RISERVATO ALL'AMMINISTRAZIONE
2. Surname at birth (former surname(s)): / <i>Coanome alla nascita (coanome/i precedente/i)</i> :			Data della domanda:
3. First name(s) / <i>Nome</i>			Numero della domanda di visto:
4. Date of birth / <i>Data di nascita</i>		5. Place of birth / <i>Luogo di nascita</i>	Domanda presentata presso: ☐ Ambasciata/Consolato ☐ Fornitore di servizi ☐ Intermediario commerciale ☐ Frontiera:
6. Country of birth / <i>Stato di nascita</i>	7. Current nationality / <i>Cittadinanza</i>	7. Nationality at birth, if different /	☐ Altro:
8. Sex / <i>Sesso</i>		9. Marital status / <i>Stato civile</i>	
10. Parental authority (in case of minors) / legal guardian / <i>Titolare della responsabilità genitoriale (in caso di minori) /Tutore legale</i>			
10. Surname / <i>Cognome</i>		10. First name(s) / <i>Nome</i>	Responsabilità del fascicolo:
10. Address (if different from the applicant's) / <i>Indirizzo (se</i>		10. Telephone / <i>Telefono</i>	Documenti giustificativi: ☐ Documenti di viaggio ☐ Mezzi di sussistenza ☐ Invito ☐ Assicurazione sanitaria di viaggio ☐ Mezzo di trasporto ☐ Altro
10. Email / <i>Email</i>			Decisione relativa al visto
10. Nationality / <i>Cittadinanza</i>			☐ Rifiutato ☐ Rilasciato

The logo is not applicable for Norway, Iceland, Liechtenstein and Switzerland / Il logo non è applicabile per la Norvegia, l'Islanda, il Liechtenstein e la Svizzera

11. National identity number, where applicable / <i>Numero d'identità nazionale, ove applicabile</i>				☐ A ☐ C ☐ VTL ☐ Valido
12. Type of travel document / <i>Tipo documento di viaggio</i>				
13. Number of travel document / <i>Numero del documento di viaggio</i>	14. Date of issue: / <i>Data di</i>	15. Valid until / <i>Valido fino al</i>	16. Issued by / <i>Rilasciato da</i>	Numero di ingressi: ☐ 1 ☐ 2 ☐ Multipli
17. Personal data of the family member who is EU, EEA or CH citizen, where applicable / <i>Dati personali del familiare che è cittadino UE, SEE o CH, ove applicabile</i>				Numero di giorni:
17. Surname (family name) / <i>Cognome (nome di famiglia)</i>		17. First name(s) / <i>Nome</i>		
17. Date of birth / <i>Data di nascita</i>	17. Nationality at birth, if different / <i>Cittadinanza alla nascita, se diversa</i> 17. Number of travel document / <i>Numero del documento di viaggio</i>			
18. Family relationship with EU, EEA or CH citizen, where applicable: / <i>Vincolo familiare con il cittadino UE, SEE o CH, ove applicabile:</i>				
Home address of the applicant / <i>Indirizzo del domicilio del richiedente</i>				
19. Address: / <i>Indirizzo:</i>				
19. Postcode / <i>CAP - Codice postale</i>	19. Telephone / <i>Telefono</i>		19. Fax / <i>Fax</i>	
19. Country / <i>Nazione</i>		19. City / <i>Città</i>		
19. Email / <i>Email</i>				
20. Residency in a country other than the country of current nationality / <i>Residenza in un paese diverso dal paese di</i>				
20. Residence permit or equivalent document / <i>Titolo di soggiorno o documento equivalente</i>				
20. Valid until / <i>Valido fino al</i>		20. Number / <i>Numero</i>		
*21. Other travel purpose(s): / <i>Altri scopi del viaggio:</i>				
*22. Employer and employer's address and telephone number. For students, name and address of educational institution: / <i>Datore di lavoro, indirizzo e numero di telefono. Per gli studenti, nome e indirizzo dell'istituto di insegnamento:</i>				
22. Address / <i>Indirizzo</i>				
22. Postcode / <i>CAP - Codice postale</i>		22. City / <i>Città</i>		
22. Country / <i>Nazione</i>				
22. Telephone / <i>Telefono</i>		22. Fax / <i>Fax</i>		
22. Email / <i>Email</i>				

23. Purpose of the journey: / Finalità del viaggio:		
24. Additional information on the purpose of stay: / Informazioni supplementari sulla finalità del soggiorno:		
25. Main destination Member State (and other destination Member States, where applicable): / Stato membro di destinazione principale:	26. Member State of first entry / Stato membro di primo ingresso	
27. Number of entries requested: / Numero di ingressi richiesti:		
27. Expected arrival date of the first planned stay in the Schengen area: / Data di arrivo prevista del primo soggiorno previsto nello spazio Schengen:		
27. Expected departure date from the Schengen area after the first planned stay: / Data di partenza prevista dallo spazio Schengen dopo il primo soggiorno previsto:		
27. Duration of intended stay or transit. Indicate the number of days / Durata del soggiorno o del transito previsto. Indicare il numero di giorni		
28. Fingerprints collected previously for the purpose of applying for a Schengen visa / Impronte digitali rilevate in		
28. Date, if known / Data, se nota		
28. Visa sticker number, if known / Numero del visto adesivo, se noto		
29. Entry permission for the final country of destination, where applicable: / Autorizzazione di ingresso nel paese di destinazione finale, ove applicabile:		
29. Issued by / Rilasciata da		
29. Valid from: / Valida dal:	29. until: / al:	

Data of inviting persons. Alternatively, name of hotel or temporary accommodation in the Member State / <i>Dati delle persone che invitano. Altrimenti, nome dell'albergo o alloggio provvisorio nello Stato membro</i>		
*30. Surname of inviting person / <i>Cognome invitante</i>		
*30. First name of inviting person /	*30. Date of birth of inviting person /	*30. Province of inviting person /
*30. Address of inviting person / <i>Indirizzo invitante</i>		*30. Postcode of inviting person / <i>CAP - Codice postale invitante</i>
*30. Telephone of inviting person /	*30. Fax of inviting person / <i>Fax</i>	*30. City of inviting person / <i>Città</i>
*30. Email of inviting person / <i>Email invitante</i>		
*30. Company name of inviting organisation / <i>Denominazione società invitante</i>		
*30. Province of inviting company / <i>Provincia società invitante</i>		*30. Telephone of inviting company / <i>Telefono società invitante</i>
*30. City of inviting company / <i>Città società invitante</i>		*30. Fax of inviting company / <i>Fax società invitante</i>
*30. Address of inviting company / <i>Indirizzo società invitante</i>		*30. Postcode of inviting company / <i>CAP - Codice postale</i>
*30. Email of inviting company / <i>Email società invitante</i>		
Company / Organisation inviting / <i>Impresa / Organizzazione che invita</i>		
*31. Name / <i>Denominazione</i>		
*31. Address / <i>Indirizzo</i>		
*31. Postcode / <i>CAP - Codice postale</i>	*31. City / <i>Città</i>	*31. Province / <i>Provincia</i>
*31. Telephone / <i>Telefono</i>		*31. Fax / <i>Fax</i>
*31. Email / <i>Email</i>		
Contact person at the company / organisation / <i>Persona di contatto presso l'impresa / organizzazione</i>		
*31. Surname / <i>Cognome</i>		
*31. First name(s) / <i>Nome</i>		*31. Address / <i>Indirizzo</i>
*31. Telephone / <i>Telefono</i>		*31. Fax / <i>Fax</i>
*31. Email / <i>Email</i>		
*32. Cost of travelling and living during the applicant's stay is covered by / <i>Le spese di viaggio e di soggiorno del richiedente</i>		
*32. Means of subsistence / <i>Mezzi di sussistenza</i>		

I have been informed of my right to access data relating to me and recorded in the VIS in any Member State, and of my right to request that data relating to me which is inaccurate be corrected and that data relating to me which has been unlawfully processed be deleted. At my express request, the authority examining my application (for Italian diplomatic and consular missions see www.esteri.it and <http://vistoperitalia.esteri.it>) will inform me on how to exercise my rights to have the data checked, corrected or deleted, including the related remedies according to the national law of the Member State concerned. The national supervisory authority of Italy responsible for examining complaints concerning the protection of personal data is the Data Protection Officer (DPO) of the MAECI (email: rpd@esteri.it, pec: rpd@cert.esteri.it) or, alternatively, the Italian Data Protection Authority (Piazza Venezia 11, 00187 ROMA; tel. 0039 06 696771 (switchboard); email: garante@gpdp.it; pec: protocollo@pec.gpdp.it). I declare that to the best of my knowledge all the particulars supplied by me are correct and complete. I am aware that any false statements will lead to my application being rejected or to the annulment of a visa already granted and may also render me liable to prosecution under the law of the Member State which deals with the application. I undertake to leave the territory of the Member States before the expiry of the visa, if granted. I have been informed that possession of a visa is only one of the prerequisites for entry into the European territory of the Member States. The mere fact that a visa has been granted to me does not mean that I will be entitled to compensation if I fail to comply with the relevant provisions of Article 6(1) of Regulation (EU) No 2016/399 (Schengen Borders Code) and am therefore refused entry. The fulfilment of the entry conditions will be verified again on entry into the European territory of the Member States.

Sono informato del mio diritto di ottenere, in qualsiasi Stato membro, la comunicazione dei dati relativi alla mia persona registrati nel VIS e l'indicazione dello Stato membro che li ha trasmessi, e del mio diritto di chiedere che dati inesatti relativi alla mia persona vengano rettificati e che quelli relativi alla mia persona trattati illecitamente vengano cancellati. Su mia richiesta espressa, l'autorità che esamina la mia domanda (per la Sede diplomatica o consolare italiana si veda www.esteri.it e <http://vistoperitalia.esteri.it>) mi informerà su come esercitare il diritto di verificare i dati relativi alla mia persona e farli rettificare o cancellare, e sulle vie di ricorso previste a tale riguardo dal diritto nazionale dello Stato membro interessato. L'autorità di controllo nazionale italiana competente a esaminare i reclami in materia di tutela dei dati personali è il Responsabile della Protezione dei Dati personali (RPD) del MAECI (email: rpd@esteri.it, pec: rpd@cert.esteri.it) o, in alternativa, il Garante per la Protezione dei Dati personali (Piazza Venezia 11, 00187 ROMA; tel. 0039 06 696771 (centralino); email: garante@gpdp.it; pec: protocollo@pec.gpdp.it). Dichiaro che a quanto mi consta tutti i dati da me forniti sono completi ed esatti. Sono consapevole che dichiarazioni false comporteranno il respingimento della mia domanda o l'annullamento del visto già concesso, e che possono comportare azioni giudiziarie ai sensi del diritto dello Stato membro che tratta la domanda. Mi impegno a lasciare il territorio degli Stati membri prima dello scadere del visto, se concesso. Sono informato che il possesso di un visto è soltanto una delle condizioni necessarie per entrare nel territorio europeo degli Stati membri. La mera concessione del visto non mi dà diritto a indennizzo qualora io non soddisfi le condizioni previste dall'articolo 6, paragrafo 1, del regolamento (UE) n. 2016/399 (codice frontiere Schengen) e mi venga pertanto rifiutato l'ingresso. Il rispetto delle condizioni d'ingresso sarà verificato ancora all'atto dell'ingresso nel territorio europeo degli Stati membri.

I am informed of my right to obtain, in any Member State, access to the data relating to my person recorded in the VIS and the indication of the Member State that transmitted them, and of my right to request that inaccurate data relating to my person be corrected and that data relating to my person processed unlawfully be deleted. Upon my express request, the authority examining my application (for the Italian diplomatic or consular mission, see www.esteri.it and <http://vistoperitalia.esteri.it>) will inform me on how to exercise the right to verify the data relating to my person and have them corrected or deleted, as well as the remedies available in this regard under the national law of the Member State concerned. The Italian national supervisory authority competent to examine complaints regarding the protection of personal data is the Data Protection Officer (DPO) of the MAECI (email: rpd@esteri.it, pec: rpd@cert.esteri.it) or, alternatively, the Italian Data Protection Authority (Piazza Venezia 11, 00187 ROME; tel. 0039 06 696771 (switchboard); email: garante@gpdp.it; pec: protocollo@pec.gpdp.it). I declare that, to the best of my knowledge, all the data I have provided are complete and accurate. I am aware that false statements will result in the rejection of my application or the annulment of the visa already granted, and that they may lead to legal proceedings under the law of the Member State processing the application. I undertake to leave the territory of the Member States before the expiry of the visa, if granted. I am informed that holding a visa is only one of the conditions required to enter the European territory of the Member States. The mere granting of the visa does not entitle me to compensation should I fail to meet the conditions set out in Article 6(1) of Regulation (EU) No 2016/399 (Schengen Borders Code) and consequently be refused entry. Compliance with the entry conditions will be verified again at the time of entry into the European territory of the Member States.

Sono informato del mio diritto di ottenere, in qualsiasi Stato membro, la comunicazione dei dati relativi alla mia persona registrati nel VIS e l'indicazione dello Stato membro che li ha trasmessi, e del mio diritto di chiedere che dati inesatti relativi alla mia persona vengano rettificati e che quelli relativi alla mia persona trattati illecitamente vengano cancellati. Su mia richiesta espressa, l'autorità che esamina la mia domanda (per la Sede diplomatica o consolare italiana si veda www.esteri.it e <http://vistoperitalia.esteri.it>) mi informerà su come esercitare il diritto di verificare i dati relativi alla mia persona e farli rettificare o cancellare, e sulle vie di ricorso previste a tale riguardo dal diritto nazionale dello Stato membro interessato. L'autorità di controllo nazionale italiana competente a esaminare i reclami in materia di tutela dei dati personali è il Responsabile della Protezione dei Dati personali (RPD) del MAECI (email: rpd@esteri.it, pec: rpd@cert.esteri.it) o, in alternativa, il Garante per la Protezione dei Dati personali (Piazza Venezia 11, 00187 ROMA; tel. 0039 06 696771 (centralino); email: garante@gpdp.it; pec: protocollo@pec.gpdp.it). Dichiaro che a quanto mi consta tutti i dati da me forniti sono completi ed esatti. Sono consapevole che dichiarazioni false comporteranno il respingimento della mia domanda o l'annullamento del visto già concesso, e che possono comportare azioni giudiziarie ai sensi del diritto dello Stato membro che tratta la domanda. Mi impegno a lasciare il territorio degli Stati membri prima dello scadere del visto, se concesso. Sono informato che il possesso di un visto è soltanto una delle condizioni necessarie per entrare nel territorio europeo degli Stati membri. La mera concessione del visto non mi dà diritto a indennizzo qualora io non soddisfi le condizioni previste dall'articolo 6, paragrafo 1, del regolamento (UE) n. 2016/399 (codice frontiere Schengen) e mi venga pertanto rifiutato l'ingresso. Il rispetto delle condizioni d'ingresso sarà verificato ancora all'atto dell'ingresso nel territorio europeo degli Stati membri.

33. Place and date / Luogo e data

34. Signature (for minors, signature of parental authority/legal guardian) /
Firma (per i minori, firma del titolare della potestà genitoriale/tutore legale)